



PRODUCT DATA SHEET GPSR

**Producer:**

Lässig GmbH

Im Riemen 32, 64832 Babenhausen, Deutschland
service@laessig-gmbh.de

Art. No.

1310076772

1310076772 Plate Geo powder pink

Product Information

DEVELOPED IN GERMANY | MADE IN CHINA.

The children's tableware (plate, bowl, mug and spoon) consists of biocomposite.

The plate, bowl and spoon are recommended for ages 6 months and up.

The mug is recommended for ages 12 months and up.

Plate, bowl and spoon are DIN-approved according to EN 14372.

Mug is tested according to DIN EN 14350:2020-08.

Please note the following information. Please keep this product information. When passing this article on to a third person, this information should be handed over.

Warning Notice

For your child's safety and health - WARNING!

* Continuous and prolonged sucking of fluids will cause tooth decay.

* Always check food temperature before feeding.

* Throw away at the first signs of damage or weakness.

* Keep components not in use out of the reach of children.

* Never attach to cords, ribbons, laces or loose parts of clothing. The child can be strangled.

All packaging and fastening components are to be removed before use.

This product should only be used under adult supervision.

Children should not be moving while drinking or eating (risk of choking while swallowing or injury in case of a fall).

Usage Instructions

The tableware is not suitable for the microwave.

Thoroughly clean before first use (see instructions for cleaning and care).

Clean carefully every time before use to ensure hygiene.

Never put your children's dishes in the oven, under the grill or on the electric or gas stove.

Minor color differences and gradations are part of the natural texture of this product, but do not affect its functionality or quality.

The use of foods and spices (e.g. carrots, bell peppers, curry) containing large amounts of carotene, can lead to discoloration of the material, but will not affect the functionality and quality of the product.

Avoid contact with sharp objects as this can lead to sustained damage to the surface.

Instructions for cleaning and care:

Wash the dishes and cutlery by hand or place the dishes on the top rack of your dishwasher and the cutlery in the cutlery basket.

Dishwasher safe up to 65°C.

We recommend cleaning by hand in order to enjoy these features for longer.

Do not use any detergents, solvents, abrasives e.g. metal scrub pads, that contain chlorine or a disinfectant.

Do not sterilize with steam or boil.

Do not sterilize in the microwave.

Do not expose to direct sunlight.



PRODUKTDATENBLATT GPSR

**Producer:**

Laessig GmbH

Im Riemen 32, 64832 Babenhausen, Deutschland
service@laessig-gmbh.de

Art. No.

1310076772

1310076772 Plate Geo powder pink

Produktinformation

ENTWICKELT IN DEUTSCHLAND | HERGESTELLT IN CHINA.

Kindergeschirr (Teller, Schale, Becher und Löffel) aus Biokomposit.

Teller, Schale und Löffel empfohlen ab einem Alter von 6 Monaten.

Becher empfohlen ab einem Alter von 12 Monaten.

Teller, Schale und Löffel geprüft gemäß DIN EN 14372.

Becher geprüft gemäß DIN EN 14350:2020-08.

Beachten Sie die folgenden Hinweise. Die Produktinformation bitte aufbewahren. Sie muss bei Weitergabe an dritte Personen mit ausgehändigt werden.

Warnhinweis

Zur Sicherheit und Gesundheit Ihres Kindes - ACHTUNG!

- * Andauerndes und längeres Saugen von Flüssigkeiten verursacht Karies.
- * Immer die Temperatur des Nahrungsmittels vor dem Füttern überprüfen.
- * Werfen Sie das Produkt bei ersten Anzeichen von Beschädigungen oder Mängeln sofort weg.
- * Alle nicht verwendeten Einzelteile müssen außerhalb der Reichweite von Kindern aufbewahrt werden.
- * Bringen Sie niemals Schnüre, Bänder, Schnürsenkel oder Teile von Kleidungsstücken an das Produkt an.

Strangulationsgefahr!

Sicherheitshinweise:

Alle Verpackungs- und Befestigungsteile sind vor Gebrauch zu entfernen.

Dieses Produkt darf nur unter Aufsicht von Erwachsenen verwendet werden.

Kinder sollten während Nahrungsaufnahme bzw. Trinken nicht in Bewegung sein (Erstickengefahr bei Verschlucken bzw. Verletzungsgefahr bei Sturz).

Gebrauchsanweisung

Das Geschirr ist nicht für die Mikrowelle geeignet.

Vor dem ersten Gebrauch gründlich reinigen (siehe Hinweise zur Reinigung und Pflege).

Vor jedem Gebrauch sorgfältig reinigen zur Sicherstellung der Hygiene.

Verwenden Sie Ihr Kindergeschirr nie im Backofen, Grill oder auf dem Elektro- oder Gasherd.

Bei diesem Produkt sind leichte Farbdifferenzen/-veränderungen Teil der natürlichen Beschaffenheit, die aber die Funktionsfähigkeit und Qualität nicht beeinträchtigen.

Die Verwendung stark karotinhaltiger Lebensmittel und Gewürze (z. B. Karotten, Paprika, Curry) kann zu Verfärbungen des Materials führen, die aber die Funktionsfähigkeit und Qualität nicht beeinträchtigen.

Bitte vermeiden Sie den Kontakt mit scharfkantigen Gegenständen, da dies zu einer nachhaltigen Beschädigung der Oberfläche führen kann.

Hinweise zur Reinigung und Pflege:

Spülen Sie das Geschirr im oberen Korb und das Besteck im Besteckkorb Ihrer Spülmaschine oder von Hand.

Spülmaschinengeeignet bis 65 °C.

Damit Sie lange Freude an der Funktion haben, empfehlen wir die Reinigung von Hand.

Verwenden Sie keine chlorhaltigen Spül-, Lösungs- oder Scheuermittel, Topfreiniger bzw. Metallschwämme oder Desinfektionsmittel.

Nicht dampfsterilisieren oder auskochen.

Nicht in der Mikrowelle sterilisieren.
Nicht dem direkten Sonnenlicht aussetzen.



FICHE D'INFORMATION PRODUIT GPSR

**Producer:**

Lässig GmbH

Im Riemen 32, 64832 Babenhausen, Deutschland
service@laessig-gmbh.de

Art. No.

1310076772

1310076772 Plate Geo powder pink

Information sur le produit

DÉVELOPPÉ EN ALLEMAGNE | FABRIQUÉ EN CHINE.

Vaisselle pour enfants (assiette, bol, gobelet et cuiller) en biocomposite.

Assiette, bol et cuiller recommandés à partir de 6 mois.

Gobelet conseillé à partir de 12 mois.

Assiette, bol et cuillère contrôlés selon DIN EN 14372.

Gobelet contrôlés selon la norme DIN EN 14350:2020-08.

Veuillez respecter les consignes suivantes. Veuillez conserver la fiche d'informations sur le produit. Si vous donnez la gourde à une tierce personne, remettez-lui également la fiche.

Avis de mise en garde

Pour la sécurité et la santé de votre enfant - AVERTISSEMENT !

- * La tétée continue et prolongée de liquides peut entraîner l'apparition de caries dentaires.
- * Toujours vérifier la température de l'aliment avant de donner le biberon.
- * Jeter au moindre signe de détérioration ou de fragilité.
- * Garder tous les éléments non utilisés hors de portée des enfants.
- * Ne jamais attacher à des cordons, rubans, lacets ou des éléments vestimentaires lâches. Votre enfant pourrait s'étrangler.

Consignes de sécurité :

Retirez tous les éléments d'emballage et de fixation avant utilisation.

Ce produit ne peut être utilisé que sous la surveillance d'un adulte.

Les enfants ne devraient pas être en mouvement au moment de manger ou de boire (danger d'étouffement en avalant et danger de blessure en cas de chute).

Instructions d'utilisation

La vaisselle n'est pas adaptée au micro-ondes.

Nettoyez consciencieusement avant la première utilisation (voir consignes de nettoyage et d'entretien).

Bien nettoyer avant chaque utilisation pour garantir un produit sain.

Veuillez ne jamais placer votre vaisselle pour enfants au four, au grill ou sur un four électrique ou à gaz.

Le matériau peut présenter de légères différences/variations de couleurs, cela fait partie de ses caractéristiques naturelles et ne nuit pas à la fonctionnalité ni à la qualité du produit.

L'utilisation d'aliments et d'épices à forte teneur en carotène (p. ex. carottes, poivrons, curry) peut causer une décoloration du matériel, qui n'entrave en rien la fonctionnalité et la qualité du produit.

Veuillez éviter tout contact avec des objets pointus au risque d'endommager durablement la surface.

Consignes de nettoyage et d'entretien :

Lavez la vaisselle dans le panier supérieur du lave-vaisselle et les couverts dans l'emplacement prévu à cet effet, ou lavez à la main.

Adaptée au lave-vaisselle jusqu'à 65 °C.

Pour que votre gourde vous donne entière satisfaction pendant longtemps, nous vous recommandons de la laver à la main.

N'utilisez pas de nettoyant ni de solvant chloré, de tampon abrasif ni d'éponge métallique ni de désinfectant.

Veuillez ne pas stériliser à la vapeur ou faire bouillir.

Veillez ne pas stériliser au micro-ondes.
Ne pas exposer aux rayons directs du soleil.



PRODUCT DATA SHEET GPSR

**Producer:**

Laessig GmbH

Im Riemen 32, 64832 Babenhausen, Deutschland
service@laessig-gmbh.de

Art. No.

1310076772

1310076772 Plate Geo powder pink

Product Information

DISEÑADO EN ALEMANIA | FABRICADO EN CHINA.

Vajilla infantil (plato, cuenco, vaso y cuchara) de biocompuestos.

Uso recomendado del plato, el cuenco y la cuchara a partir de los 6 meses.

Los vasos están recomendados a partir de los 12 meses de edad.

Los platos, las cucharas y los boles han sido examinados conforme a la norma DIN EN 14372.

Es vaso certificada según DIN EN 14350:2020-08.

Mantenga la válvula de silicona fuera del alcance de los niños durante la limpieza. ¡Contiene piezas pequeñas que pueden ser tragadas!

Warning Notice

Para la seguridad de su bebé - ¡ADVERTENCIA!

- * La succión continua y prolongada de líquidos puede causar caries.
- * Comprobar siempre la temperatura de la comida antes de dar el alimento.
- * Desechar en los primeros signos de daño o rotura.
- * Mantener fuera del alcance de los niños todos los componentes que no estén en uso.
- * Nunca unirlo a cordones, cintas, lazos o partes sueltas de la ropa. Su niño podría estrangularse.

Advertencias de seguridad:

Es necesario eliminar todas las partes del embalaje y de la fijación antes de su uso.

Solo se permite la utilización de este producto bajo la vigilancia de adultos.

Al ingerir alimentos o al beber, los niños no deberían estar en movimiento (peligro de asfixia por atragantamiento o riesgo de lesión por caída).

Usage Instructions

La vajilla no es apta para el microondas.

Limpiar a fondo antes del primer uso (ver las instrucciones sobre limpieza y mantenimiento).

Lavar cuidadosamente antes de cada uso para garantizar la higiene.

No utilicen nunca su vajilla infantil de en un horno, en una parrilla ni en una cocina eléctrica ni de gas.

Las ligeras diferencias o los cambios de color forman parte de la composición natural de este producto, pero no afectan en nada a su funcionalidad ni a su calidad.

El empleo de alimentos con fuerte contenido de caroteno y de especias (p. ej. zanahorias, pimienta, curry) puede producir decoloraciones del material que no menoscaban la funcionalidad ni la calidad del producto.

Por favor, eviten el contacto con objetos puntiagudos ya que puede ello puede conducir a un daño irreversible de su superficie.

Instrucciones de limpieza y mantenimiento:

Laven la vajilla en la cesta superior y los cubiertos en la canastilla para cubiertos de su lavavajillas o a mano.

Apta para lavavajillas hasta los 65°C.

Para poder disfrutar durante mucho tiempo del uso, se recomienda lavar a mano.

No utilice ningún detergente, disolvente o productos de limpieza que contengan cloro, ni tampoco estropajos, esponjas metálicas ni desinfectantes.

No esterilizar al vapor ni por cocción.

No esterilizar en el microondas.

No exponer a la radiación directa de la luz solar.

PRODUCT DATA SHEET GPSR



Producer:

Laessig GmbH

Im Riemen 32, 64832 Babenhausen, Deutschland
service@laessig-gmbh.de

Art. No.

1310076772

1310076772 Plate Geo powder pink

Product Information

SVILUPPATO IN GERMANIA | PRODOTTO IN CINA.

Stoviglie per bambini (piatto, ciotola, tazza e cucchiaio) in biocomposito.

Piatto, ciotola e cucchiaio consigliati dai 6 mesi.

Bicchieri consigliati a partire dai 12 mesi.

Piatto, ciotola e cucchiaio testati secondo DIN EN 14372.

Bicchieri testati secondo DIN EN 14350:2020-08.

Rispettare le seguenti indicazioni. Conservare le presenti informazioni sul prodotto. Allearle al prodotto in caso di consegna ad altra persona.

Warning Notice

Per la sicurezza e la salute del Vostro bambino - AVVERTENZA!

- * Il continuo e prolungato succhiare di liquidi può causare carie.
- * Controllare sempre la temperatura dell'alimento prima di alimentare il bambino.
- * Sostituire al primo segno di usura o danneggiamento.
- * Tenere tutti i componenti non utilizzati fuori dalla portata dei bambini.
- * Non attaccare mai a corde, nastri, lacci o estremità libere dei vestiti. Il bambino potrebbe strangolarsi.

Indicazioni di sicurezza:

Rimuovere tutti gli elementi di imballaggio e fissaggio prima dell'utilizzo.

Il prodotto può essere impiegato solo sotto la supervisione di adulti.

I bambini non dovrebbero essere in movimento durante l'assunzione di alimenti o bevande (pericolo di soffocamento se qualcosa va di traverso o di ferirsi in caso di caduta).

Usage Instructions

Le stoviglie non sono adatte per il microonde.

Pulire accuratamente prima del primo utilizzo (vedere le istruzioni per la pulizia e la manutenzione).

Pulire accuratamente prima di ogni utilizzo per garantire l'igiene del prodotto.

Mai utilizzare le stoviglie per bambini in forno, grill o su fornelli elettrici o a gas.

Lievi differenze/cambiamenti di colore sono dovuti alla struttura naturale di questo prodotto, ma non influiscono sulla sua funzionalità e qualità.

L'uso di spezie e alimenti ricchi di carotenoidi (come carote, paprika, curry) può causare macchie sul materiale, senza pregiudicarne la funzionalità e la qualità.

Evitare il contatto con oggetti con bordi affilati, poiché potrebbero causare danni permanenti alla superficie.

Istruzioni per la pulizia e la manutenzione:

Lavare le stoviglie nel cestello superiore e le posate nel cestello delle posate della lavastoviglie oppure a mano.

Lavabile in lavastoviglie fino a 65° C.

Consigliamo di lavare a mano l'articolo, per garantire che rimanga bello e funzionale a lungo.

Non utilizzare disinfettanti, spugnette metalliche, spugnette abrasive e detergenti contenenti cloro, solventi o abrasivi.

Non sterilizzare con vapore o bollire.

Non sterilizzare nel microonde.

Non esporre alla luce diretta del sole.

**Producer:**

Laessig GmbH

Im Riemen 32, 64832 Babenhausen, Deutschland
service@laessig-gmbh.de

Art. No.

1310076772

1310076772 Plate Geo powder pink

Product Information

ONTWORPEN IN DUITSLAND | GEPRODUCEERD IN CHINA.

Kinderservies (bord, kom, beker en lepel) van het bioplastic.

Bord, kom, en lepel aanbevolen vanaf de leeftijd van 6 maanden.

Beker aanbevolen vanaf een leeftijd van 12 maanden.

Bord, kom en lepel gekeurd volgens EN 14372.

Beker gekeurd volgens EN 14350:2020-08.

Let op de volgende instructies. Bewaar de productinformatie. Deze moet bij doorgeven aan derde personen mee worden overhandigd.

Warning Notice

Voor de veiligheid en welzijn van uw kind - WAARSCHUWING!

- * Het voortdurend en langdurig zuigen van vloeistoffen veroorzaakt tandbederf.
- * Controleer voor het voeden altijd de temperatuur van de voeding.
- * Weggooi bij de eerste tekenen van beschadigingen of verzwakking.
- * Houd onderdelen die niet gebruikt worden buiten bereik van kinderen.
- * Bevestig nooit met koorden, linten, veters of losse delen van kleding. Het kind kann hierdoor worden gewurgd.

Veiligheidsinstructies:

hierdoor worden gewurgd.

Dit product mag uitsluitend onder toezicht van volwassenen worden gebruikt.

Kinderen dienen tijdens het eten of drinken niet in beweging te zijn (kans op verstikking bij verslikken resp. verwondingsgevaar bij vallen).

Usage Instructions

Servies is niet geschikt voor de magnetron.

Vóór elk gebruik grondig reinigen (zie instructies voor reiniging en onderhoud).

Voor elk gebruik grondig reinigen, om de hygiëne te garanderen.

Gebruik uw kinderservies nooit in de oven, op de barbecue of op een elektrisch of gasfornuis.

Kleine kleurverschillen/-veranderingen maken deel uit van de natuurlijke eigenschappen van dit product en hebben geen invloed op de functionaliteit en kwaliteit.

Gebruik van levensmiddelen en specerijen met veel caroteen (bijv. wortels, paprika, curry) kan leiden tot verkleuring van het materiaal, die echter geen invloed heeft op de werking en de kwaliteit.

Vermijd contact met scherpe voorwerpen, omdat dit tot een blijvende beschadiging van het oppervlak kan leiden.

Instructies voor reiniging en onderhoud:

Was het servies en bestek in de bovenste resp. bestekkorf van uw vaatwasser af of met de hand.

Vaatwasserbestendig tot 65 °C.

Om de goede werking lang te behouden, adviseren wij een reiniging met de hand.

Gebruik geen chloohoudende afwas-, oplos- of schuurmiddelen en geen pannensponzen, metalen sponzen of desinfectiemiddelen.

Niet met stoom steriliseren of uitkoken.

Niet in de magnetron steriliseren.

Niet blootstellen aan direct zonlicht.



PRODUCT DATA SHEET GPSR

**Producer:**

Lässig GmbH

Im Riemen 32, 64832 Babenhausen, Deutschland
service@laessig-gmbh.de

Art. No.

1310076772

1310076772 Plate Geo powder pink

Product Information

DESENVOLVIDO NA ALEMANHA | FABRICADO NA CHINA.

Louça para criança (prato, tigela, copo e colher) de compósito biológico.

Prato, tigela e colher recomendados a partir dos 6 meses de idade.

Copo recomendado a partir da idade de 12 meses.

Prato, malga e colher testados de acordo com a DIN EN 14372.

Copo controlada segundo DIN EN 14350:2020-08.

Tenha em consideração as seguintes indicações. Guarde as informações do produto. As mesmas devem ser entregues a terceiros quando ceder o produto.

Warning Notice

Para a segurança da sua criança - ADVERTÊNCIA!

- * A sucção contínua e prolongada de líquidos pode causar cáries dentárias
- * Verificar sempre a temperatura dos líquidos antes de dar de beber ao bebé.
- * Deitá-la fora ao primeiro sinal de que está danificada ou fragilizada.
- * Manter todos os componentes que não usar for a do alcance das crianças.
- * Nunca amarre cordões, fitas, laços ou pedaços soltos de pano. A criança pode estrangular-se.

Instruções de segurança:

Antes da utilização devem ser removidos todos os componentes de embalagem e de fixação.

O presente produto só pode ser utilizado sob a vigilância de um adulto.

Crianças não devem estar em movimento durante a ingestão de alimentos ou bebidas (perigo de sufocação se ingerido ou lesão em caso de queda).

Usage Instructions

Loiça é inapta para o micro-ondas.

Limpe bem antes de da primeira utilização (consulte as instruções de limpeza e manutenção).

Limpe cuidadosamente antes de cada utilização para assegurar a higiene.

Nunca utilize a sua loiça infantil no forno, grelha ou no fogão elétrico ou a gás.

Leves diferenças/alterações de cor neste produto fazem parte das características naturais, mas não afetam a funcionalidade e a qualidade.

O uso de alimentos ricos em caroteno e especiarias (como cenoura, pimento, caril) podem causar a descoloração do material, o que não afeta a sua funcionalidade e qualidade.

Evite o contacto com objetos agudos, visto que pode causar danos duradouros na superfície.

Instruções para limpeza e manutenção:

Lave a loiça no cesto superior e os talheres no cesto dos talheres da máquina de lavar loiça ou lave manualmente.

Apto para a máquina de lavar loiça até 65° C.

Para que possa desfrutar do artigo por muito tempo recomendamos a lavagem manual.

Não utilize detergentes, solventes, abrasivos com cloro, esfregões, esponjas metálicas ou desinfetantes.

Não esterilizar a vapor, nem ferver.

Não esterilizar no micro-ondas.

Não expor à luz solar direta.

**Producer:**

Laessig GmbH

Im Riemen 32, 64832 Babenhausen, Deutschland
service@laessig-gmbh.de

Art. No.

1310076772

1310076772 Plate Geo powder pink

Product Information

UDVIKLET I TYSKLAND, FREMSTILLET I KINA.

Børnestel (tallerken, skål, kop og ske) af biokomposit.

Tallerken, skål og ske anbefales til småbørn fra 6 måneders-alderen.

Krus anbefales til småbørn fra 12 måneders-alderen.

Tallerken, skål og ske testet iht. DIN EN 14372.

Krus testet i henhold til DIN EN 14350:2020-08.

Vær opmærksom på følgende henvisninger. Produktinformationen bedes opbevaret. Den skal følge med, hvis produktet overdrages til tredjeperson.

Warning Notice

For dit barns sikkerhed og sundhed - ADVARSEL!

* Vedvarende og længerevarende sugning af væsker kan forårsage tandskader.

"* Kontrollér altid madens temperatur før madning (Always check food temperature before feeding)."

* Smid den ud ved første tegn på skader eller svaghed.

* Opbevar altid dele, der ikke er i brug, uden for børns rækkevidde.

* Bind aldrig produktet fast til snore/ bånd eller løse dele af tøjet. Barnet kan blive kvalt.

Sikkerhedsanvisninger:

Alle emballering- og fastgørelsesdele skal fjernes inden brug.

Dette produkt må kun anvendes under opsyn af en voksen.

Børn bør ikke være i bevægelse under indtagelse af mad eller drikkevarer (fare for kvælning ved indtagelse eller personskade ved fald).

Usage Instructions

Service er ikke egnet til mikrobølgeovn.

Produktet skal rengøres grundigt inden første brug (se rengørings- og plejetips).

Rengør altid produktet grundigt, inden det bruges for at sikre hygiejnen.

Børneservice må aldrig anvendes i bageovn, på grill eller på el- eller gaskomfur.

Ved dette produkt er lette farveforskelle/-forandringer del af den naturlige beskaffenhed, der imidlertid ikke forringer funktionsdygtighed og kvalitet.

Anvendelse af stærkt carotin-holdige fødevarer og krydderier (f.eks. gulerødder, paprika, curry) kan forårsage misfarvning af materialet; men dette vil ikke påvirke funktionaliteten og kvaliteten.

Undgå kontakt med skarpe genstande, da dette kan give varige skader på overfladen.

Rengørings- og plejetips:

Skyl servicen i den øverste kurv og bestikket i bestikkurven i opvaskemaskinen eller med hånden.

Opvaskemaskinsikker op til 65°C.

Vi anbefaler manuel rengøring for, at du skal have glæde af funktionen længst mulig.

Brug ikke klorholdige skyllemidler, opløsningsmidler eller slibemidler eller metalsvampe eller desinfektionsmidler.

Må ikke dampsteriliseres eller koges.

Må ikke steriliseres i mikrobølgeovn.

Må ikke udsættes for direkte sollys.

**Producer:**

Laessig GmbH

Im Riemen 32, 64832 Babenhausen, Deutschland
service@laessig-gmbh.de

Art. No.

1310076772

1310076772 Plate Geo powder pink

Product Information

UTVIKLET I TYSKLAND I PRODUSERT I KINA.

Barneservise (tallerken, skål, krus og skje) av biokompositt.

Tallerken, bolle og skje, anbefalt fra en alder på 6 måneder;

Beger anbefalt fra en alder på 12 måneder.

Tallerken, skål og skje testet i henhold til DIN EN 14372.

Beger er testet i henhold til DIN EN 14350:2020-08.

Ta følgende instruksjoner ad notam. Vennligst oppbevar produktinformasjonen. Dersom drikkeflasken gis videre til tredje personer, må også produktinformasjonen leveres med.

Warning Notice

For barnets sikkerhet og helse - ADVARSEL!

* Kontinuerlig og langvarig suging av væske vil forårsake tannråte.

* Kontroller alltid temperatur på maten før mating.

* Kast ved første tegn på skade eller svakhet.

* Oppbevar komponenter som ikke er i bruk utilgjengelig for barn.

* Fest aldri til snorer, bånd, snørebånd eller til løse deler av klærne. Barnet kan bli kvalt.

Sikkerhetsinstrukser:

Alle emballasje- og festelementer må fjernes før bruk.

Dette produktet må kun brukes under tilsyn av voksne.

Barn skal ikke være i bevegelse mens de spiser eller drikker (fare for kvelning hvis de setter mat eller drikke i halsen, eller fare for at de skader seg om de faller).

Usage Instructions

Servise er ikke egnet for mikrobølgeovn.

Rengjør grundig før første gangs bruk (se instruksjoner til rengjøring og pleie).

Rengjør grundig før hver bruk, for å sikre hygien.

Bruk aldri ditt barneservise i stekeovn, grill eller på elektrisk komfyr eller gasskomfyr.

Ved dette produktet er små fargeforskjeller/-endringer del av den naturlige beskaffenheten, som imidlertid ikke har noen negativ innvirkning på funksjonaliteten og kvaliteten.

Bruk av matvarer som inneholder mye karotin og krydder (f.eks. gulrot, paprika, karri) kan føre til at plasten bli misfarget, noe som imidlertid ikke har noen negativ innflytelse på funksjonsevnen og kvaliteten.

Unngå kontakt med skarpkantede gjenstander, da dette kan føre til en varig skade på overflaten.

Instrukser til rengjøring og pleie:

Vask opp serviset i den øverste kurven og bestikket i bestikkurven i oppvaskmaskinen din, eller vask det med hånden.

Egnet for oppvaskmaskin inntil 65 °C.

Vi anbefaler at du rengjør flasken for hånden, slik at du har glede av den i lang tid.

Ikke bruk oppvask-, løse- eller skuremidler som inneholder klor, ei heller metallsvamp eller desinfeksjonsmiddel.

Skal ikke dampsteriliseres eller kokes ut.

Skal ikke steriliseres i mikrobølgeovnen.

Må ikke utsettes for direkte solstråler.



PRODUCT DATA SHEET GPSR

**Producer:**

Laessig GmbH

Im Riemen 32, 64832 Babenhausen, Deutschland
service@laessig-gmbh.de

Art. No.

1310076772

1310076772 Plate Geo powder pink

Product Information

UTVECKLAD TYSKLAND I TILLVERKAD KINA

Barnservis (tallrik, skål, mugg och sked) av biokomposit.

Tallrik, skål och sked rekommenderas från 6 månader.

bägare rekommenderas från 12 månader.

Tallrik, skål och sked testade i enlighet med DIN EN 14372.

Bägare testad enligt DIN EN 14350:2020-08.

Tänk på följande anvisningar. Spara produktinformationen. Den ska följa med om burken lämnas vidare till annan person.

Warning Notice

För ditt barns säkerhet - WARNING!

* Att dricka ur nappflaska oavbrutet och under lång tid kan ge upphov till karies.

* Kontrollera alltid vätskans temperatur innan matning.

* Kasta vid första tecken på skador eller slitage.

* Förvara alla komponenter som inte används utom räckhåll för barn.

* Sätt aldrig fast i band eller lösa delar på kläderna. Det kan innebära stryprisk.

Säkerhetsanvisningar:

Allt förpacknings- och fästmaterial måste slängas före användning.

"Denna produkt får endast användas av barn under uppsikt av en vuxen person.

"

Vid näringsintag, såsom att dricka, får barn inte var i rörelse (kvävningsrisk vid förtäring resp. skaderisk vid fall).

Usage Instructions

Servisen lämpar sig ej för mikrovågsugn.

Rengörs noggrant före första användning (se anvisning för rengöring och skötsel).

Rengör noggrant före varje användning för att för att säkerställa hygien.

Använd aldrig barnservisen i ugnen, på grillen eller spishällen (varken el/gas).

Små färgskillnader/-förändringar är en del av produktens beskaffenhet, men som inte påverkar funktionalitet och kvalitet.

Vid användning för starkt karotinhaltiga livsmedel och kryddor (t.ex. morötter, paprika, curry) kan materialet missfärgas.

Detta påverkar dock inte dess funktion eller kvalitet.

Undvik kontakt med föremål som har vissa kanter, då detta kan skada skålens yta.

Anvisningar för underhåll och skötsel:

Handdiska servisen alternativt maskindiska den i den övre korgen och besticken i bestickkorgen.

Lämplig för diskmaskin upp till 65 °C.

För att få glädje av och kunna använda produkten under lång tid rekommenderar vi att den rengörs för hand.

Använd inga klorhaltiga skölj-, lösnings- eller skurmedel resp. tvättsvamp av metall eller desinfektionsmedel.

Får ej ångsteriliseras eller kokas.

Får ej steriliseras i mikrovågsugnen.

Undvik direkt solexponering.



PRODUCT DATA SHEET GPSR



Producer:

Laessig GmbH

Im Riemen 32, 64832 Babenhausen, Deutschland
service@laessig-gmbh.de

Art. No.

1310076772

1310076772 Plate Geo powder pink

Product Information

SUUNNITELTU SAKSASSA | VALMISTETTU KIINASSA

Lastenastiasto (lautanen, kulho, kuppi ja lusikka) biokomposiittia.

Lautanen, kulho ja lusikka; ikäsuositus 6 kk alkaen.

Kuppi: ikäsuositus 12 kk alkaen.

Lautanen, kulho ja lusikka testattu standardin DIN EN 14372 mukaisesti.

Kuppi on testattu DIN EN 14350: 2020-08 mukaisesti.

Huomioi seuraavat ohjeet. Säilytä nämä tuotetiedot. Myydessäsi tämän tuotteen anna tuotetiedot mukaan.

Warning Notice

Lapsesi turvallisuuden tähden - VAROITUS!

* Jatkuva, pitkäaikainen nesteiden imeminen aiheuttaa kariesta.

* Tarkista aina ruoan lämpötila ennen syöttämistä.

* Hävitä tuote heti, mikäli huomaat siinä merkkejä vaurioista tai huonokuntoisuudesta.

* Säilytä kaikki osat, jotka eivät ole käytössä, lapsen ulottumattomissa.

* Älä koskaan kiinnitä nauhoihin, naruihin, pitseihin tai vaatteiden irrallisiin osiin. Lapsi saattaa kuristua.

Turvallisuusohjeet:

Poista kaikki pakkaus- ja kiinnitysosat ennen käyttöä.

Tätä tuotetta saa käyttää vain aikuisen valvonnassa.

Lapset eivät saa syödä eivätkä juoda liikkueessaan (vahingossa nieleminen aiheuttaa tukehtumisvaaran ja kompastuessa tapaturmavaaran).

Usage Instructions

Astia ei kestä mikroaaltouunia.

Pese tuote hyvin ennen ensimmäistä käyttökertaa (ks. ohjeet kohdasta Puhdistaminen ja hoito).

Hygienian varmistamiseksi puhdista osat huolellisesti ennen jokaista käyttökertaa.

Älä laita lastenastiaa uuniin, grilliin äläkä sähkö- tai kaasuliedelle.

Pienet värierot tai -muutokset ovat tämän tuotteen luonnollinen ominaisuus. Ne eivät kuitenkaan vaikuta tuotteen toimivuuteen eikä laatuun.

Pidä poissa suorasta auringonvalosta. Paljon karoteenia sisältävät elintarvikkeet ja mausteet (esim. porkkana, paprika, curry) saattavat värjätä materiaalin. Se ei kuitenkaan vaikuta tuotteen toimivuuteen eikä laatuun.

Varo kosketusta teräväreunaiseen esineeseen, sellainen saattaa vahingoittaa tuotetta pysyvästi.

Puhdistaminen ja hoito:

Pese astiat tiskikoneen yläkorissa ja ruokailuvälineet ruokailuvälinekorissa tai käsin.

Konepesunkestävä 65 °C.

Suosittellemme käsinpesua, jotta saat mahdollisimman paljon iloa toiminnasta.

Älä käytä klooripitoista pesu-, liuotin- tai hankausainetta, teräsvillaa äläkä desinfiointiainetta.

Ei saa keittää.

Ei saa steriloida mikroaaltouunissa.

Pidä poissa suorasta auringonvalosta.



PRODUCT DATA SHEET GPSR

**Producer:**

Laessig GmbH

Im Riemen 32, 64832 Babenhausen, Deutschland
service@laessig-gmbh.de

Art. No.

1310076772

1310076772 Plate Geo powder pink

Product Information

HANNAÐ Í ÞÝSKALANDI | FRAMLEITT Í KÍNA

Barnamatarstell (diskur, skál, bolli og skeið) úr lífefnablöndu.

Mælt er með notkun diská, skála og skeiðar frá 6 mánaða aldri.

Mælt með málinu fyrir aldur frá 12 mánuðum.

Diskur, skál og skeið eru prófuð samkvæmt DIN EN 14372.

Bollar prófaðar í samræmi við DIN EN 14350: 2020-08.

Fylgið eftirfarandi leiðbeiningum. Geymið þessa vörulýsingu. Ef varan er látin áfram til þriðja aðila verða upplýsingarnar að fylgja með.

Warning Notice

Fyrir öryggi og heilsu barnsins þíns - VIÐVÖRUN!

- * Stöðugt og langvarandi sog á vökva veldur tannskemmdum.
- * Alltaf skal athuga hitastig á matvælum áður en er hann er framdreiddur.
- * Hendið við fyrstu ummerki um skemmdir eða veikleika.
- * Geymið íhluti sem ekki eru í notkun þar sem börn ná ekki til.
- * Aldrei hengja við snúrur, reimar eða annan lausan fatnað, getur þrengt að hálsi.

Öryggisleiðbeiningar:

Fjarlægja skal pökkunarefnið og festingarbúnað fyrir notkun.

Þessar vörur mega einungis vera notaðar undir umsjón fullorðna.

Börn eiga ekki að vera á ferðinni meðan þau borða eða drekka (hættu á köfnun ef þau gleypa eða slasast ef þau detta).

Usage Instructions

Búnaður hentar ekki fyrir örbylgjuofn.

Hreinsið vandlega fyrir fyrstu notkun (sjá leiðbeiningar um hreinsun og umönnun).

Hreinsið vandlega fyrir hverja notkun til að tryggja hreinlæti.

Aldrei skal nota barnabúnaðinn frá í bakaraofninum, grillinu, og á rafmagns- eða gashellum.

Hjá þessari vöru er lítill litamunur/litabreytingar hluti af náttúrulegri samsetningu, en það hefur ekki áhrif á virkni eða gæði.

Þegar unnið er með matvæli og krydd sem innihalda mikið karótín (t.d. gulrætur, paprika, karrý o.s.frv.) getur gerviefnið litast, sem hefur þó engin áhrif á notkunarmöguleika og gæði.

Gætið þess að koma ekki nálægt ílátinu með beittum hlutum þar sem það getur valdið tjóni á yfirborðinu.

Leiðbeiningar varðandi hreinsun og viðhald:

Þvoið búnaðinn í efri hillu uppþvottavélarinnar, hnífapörin í þar til gerðri grind, eða í höndum.

Stilla skal uppþvottavélina á 65 °C.

Við mælum með því að þvo flöskuna í höndunum til að láta búnaðinn endast sem lengst.

Ekki skal nota hreinsiefni eða þvottaefni sem innihalda klór, til dæmis málmsvampa eða sótthreinsunarefni.

Ekki dauðhreinsa með gufu eða sjóða til að hreinsa.

Ekki dauðhreinsa í örbylgjuofni.

Látið ekki vera í beinni sól.



PRODUCT DATA SHEET GPSR

**Producer:**

Laessig GmbH

Im Riemen 32, 64832 Babenhausen, Deutschland
service@laessig-gmbh.de

Art. No.

1310076772

1310076772 Plate Geo powder pink

Product Information

ZAPROJEKTOWANO W NIEMCZECH I WYPRODUKOWANO W CHINACH

Naczynia dla dzieci (talerz, miseczka, filiżanka i łyżka) wykonane z biokompozytu.

Talerzyk, miseczka z dziobkiem i łyżka zalecane od 6 miesiąca życia.

Kubek zalecany od 12. miesiąca życia.

Talerz, miska i łyżka sprawdzone zgodnie z normą DIN EN 14372.

Kubek testowany zgodnie z normą DIN EN 14350:2020-08.

Należy przestrzegać następujących wskazówek. Należy zachować niniejszą informację o produkcie. Przekazując produkt osobom trzecim, należy ją wręczyć.

Warning Notice

Dla bezpieczeństwa i zdrowia twojego dziecka - OSTRZEŻENIE!

- * Ciągłe i przedłużone ssanie płynów może powodować próchnicę.
- * Zawsze sprawdzać temperaturę pokarmu przed karmieniem.
- * Wyrzucić przy pierwszych oznakach uszkodzenia lub zużycia.
- * Nieużywane części przechowywać w miejscu niedostępnym dla dzieci.
- * Nigdy nie przypinać do sznurków, wstążek, koronek ani luźnych części ubranka. Dziecko może się udusić.

Przed pierwszym użyciem należy usunąć wszelkie elementy mocujące opakowania.

Produkt można stosować wyłącznie pod nadzorem dorosłych.

Podczas jedzenia/picia dzieci nie powinny być w ruchu (ryzyko uduszenia w razie zadławienia lub ryzyko zranienia w razie upadku).

Usage Instructions

Naczynia nie nadają się do stosowania w kuchence mikrofalowej.

Przed pierwszym użyciem produkt należy porządnie umyć (patrz wskazówki dot. mycia i pielęgnacji).

Przed każdym użyciem należy dokładnie wyczyścić, aby zapewnić higienę.

Naczynia dla dzieci marki nigdy nie wolno stosować w piekarniku, na grillu ani na kuchence elektrycznej lub gazowej. Niewielkie różnice/odchylenia kolorystyczne są częścią naturalnej struktury tego produktu, ale nie wpływają na jego funkcjonalność i jakość.

W przypadku przechowywania żywności zawierającej duże ilości karotenu i przypraw (np. marchew, papryka, curry) może dojść do zabarwienia materiału, co jednak nie obniża funkcjonalności ani jakości produktu.

Unikać kontaktu z ostro zakończonymi przedmiotami, ponieważ może to prowadzić do trwałego uszkodzenia powierzchni.

Wskazówki dotyczące mycia i pielęgnacji:

Naczynia myć w górnym koszu, a sztućce w koszyku na sztućce w zmywarce lub ręcznie.

Nadaje się do mycia w zmywarce w temperaturze do 65 °C.

Aby móc długo korzystać z produktu, zalecamy mycie ręczne.

Nie należy używać środków zawierających chlor, rozpuszczalników, środków do szorowania, zmywaków do garnków, metalowych gąbek lub środków dezynfekujących.

Nie sterylizować parą ani nie wyparzać.

Nie sterylizować w kuchence mikrofalowej.

Nie wystawiać na bezpośrednie działanie promieni słonecznych.



PRODUCT DATA SHEET GPSR

**Producer:**

Laessig GmbH

Im Riemen 32, 64832 Babenhausen, Deutschland
service@laessig-gmbh.de

Art. No.

1310076772

1310076772 Plate Geo powder pink

Product Information

VYVINUTÁ V NĚMECKU I VYROBENÁ V ČÍNĚ

Dětské nádobí (talířek, miska, hrneček a lžička) z biokompozitu.

Talíř, miska a lžička se doporučují od 6 měsíců věku.

pohár se doporučuje ve věku od 12 měsíců.

Talíř, miska a lžíce testovány v souladu s DIN EN 14372.

Pohár je prověřený podle DIN EN 14350:2020-08.

Dodržujte následující pokyny. Uchovejte si tyto informace o výrobku. Výrobek se smí dále odevzdat třetí osobě pouze s těmito informacemi.

Warning Notice

Pro bezpečnost a zdraví Vašeho dítěte - UPOZORNĚNÍ!

- * Neustálé a dlouhodobé sání tekutin způsobuje zubní kaz.
- * Před krmením vždy zkontrolujte teplotu jídla.
- * Při prvním náznačení poškození nebo opotřebení výrobek vyhod'te.
- * Nepoužívané součásti výrobku uchovávejte mimo dosah dětí.
- * Nikdy nespojujte se šnůrami, stuhami, tkaničkami nebo s volnými částmi oblečení, mohlo by dojít k uškrcení dítěte.

by dojít k uškrcení dítěte.

"Tento výrobek se smí používat pouze pod dohledem dospělých.

"

Děti by neměly být při jídle nebo pití v pohybu (nebezpečí udušení při zakuckání nebo nebezpečí zranění při pádu).

Usage Instructions

Dětské nádobí není vhodné do mikrovlnné trouby.

Před prvním použitím důkladně umyjte (viz pokyny k čištění a údržbě).

Pro zajištění hygieny pečlivě umyjte před každým použitím.

Dětské nádobí značky nikdy nepoužívejte v troubě na pečení, na grilu, elektrickém nebo plynovém sporáku.

U tohoto produktu jsou mírné barevné rozdíly/změny způsobeny přírodním materiálem a nemají vliv na funkčnost ani kvalitu.

Při použití potravin s velkým obsahem karotinu a koření (např. mrkev, paprika, kari) může dojít k zabarvení materiálu, což však nemá vliv na funkčnost ani kvalitu výrobku.

Zabraňte kontaktu s předměty s ostrými hranami, protože to může vést k trvalému poškození povrchu.

K mytí nádobí v myčce vložte nádobí do horního koše myčky a příbor vložte do košíku určeného na příbor nebo jej umyjte ručně.

Mytí v myčce do 65 °C.

Aby byla láhev dlouho funkční, doporučujeme čistit ji ručně.

Nepoužívejte čisticí prostředky, rozpouštědla nebo prostředky na drhnutí, které obsahují chlór, příp. drátěnky a dezinfekční prostředky.

Nesterilizujte ani nevyvářejte.

Nesterilizujte v mikrovlnné troubě.
Nevystavujte přímému slunečnímu záření.



PRODUCT DATA SHEET GPSR

**Producer:**

Laessig GmbH

Im Riemen 32, 64832 Babenhausen, Deutschland

service@laessig-gmbh.de

Art. No.

1310076772

1310076772 Plate Geo powder pink

Product Information

VYVINUTÁ V NEMECKU I VYROBENÁ V ČÍNE

Detský riad (tanier, miska, šálka a lyžička) vyrobený z biokompozitu.

Tanier, miska a sa odporúčajú pre deti od 6 mesiacov.

pohár sa odporúča od 12 mesiacov.

Tanier, miska a lyžica testované v súlade s DIN EN 14372.

Pohár testovaná podľa normy DIN EN 14350:2020-08.

Rešpektujte nasledovné upozornenia. Prosím, uchovajte si tieto informácie o výrobku. Výrobok smie byť ďalej odovzdaný tretej osobe iba s nimi.

Warning Notice

Pre bezpečnosť a zdravie Vášho dieťaťa - UPOZORNENIE!

* Nepretržité a dlhodobé sanie tekutín spôsobuje zubný kaz.

* Vždy skontrolujte teplotu potravy pred podaním.

* Pri prvom náznaku poškodenia či opotrebovania produkt odhodte.

* Počas nepoužívania udržiavajte komponenty mimo dosah detí.

* Nikdy nespájajte so šnúrami, stužkami, šnúrkami, alebo s voľnými časťami odevu, mohlo by dôjsť k uškrteniu dieťaťa.

Bezpečnostné pokyny:

Všetky obalové a spojovacie časti musia byť pred použitím odstránené.

Tento výrobok sa smie používať jedine pod dohľadom dospelých.

Deti by nemali byť pri jedle alebo pití v pohybe (nebezpečenstvo udusenía pri prehĺtnutí alebo nebezpečenstvo zranenia pri páde).

Usage Instructions

Riad nie je vhodný do mikrovlnnej rúry.

Pred prvým použitím dôkladne umyte (pozrite pokyny pre čistenie a údržbu).

Pred každým použitím dôkladne vyčistite, tým zaručíte hygienu používania.

Detský riad značky nikdy nepoužívajte v rúre na pečenie, na grile alebo elektrickom či plynovom sporáku.

Pri tomto výrobku sú mierne farebné rozdiely/zmeny súčasťou jeho prirodzeného charakteru a nemajú vplyv na funkčnosť ani kvalitu.

Pri použití potravín a korenín s vysokým obsahom karoténu (napr. mrkvy, papriky, kari) môže dôjsť k zafarbeniu materiálu, ktoré ale nemá vplyv na funkciu a kvalitu výrobku.

Zabráňte kontaktu s predmetmi s ostrými hranami, pretože to môže viesť k trvalému poškodeniu povrchu.

Pokyny na čistenie a údržbu:

Riad umývajte v hornom koši a príbor v košíku určenom na príbor umývačky riadu alebo ručne.

Umývanie v umývačke riadu do 65 °C.

Aby bola fľaša dlho funkčná, odporúčame ručné čistenie.

Nepoužívajte čistiace prostriedky, rozpúšťadlá alebo abrazívne prostriedky na drhnutie s obsahom chlóru, drôtenky a dezinfekčné prostriedky.

Nesterilizujte ani nevyvárajte.

Nesterilizujte v mikrovlnnej rúre.

Nevystavujte priamemu slnečnému žiareniu.



PRODUCT DATA SHEET GPSR

**Producer:**

Laessig GmbH

Im Riemen 32, 64832 Babenhausen, Deutschland
service@laessig-gmbh.de

Art. No.

1310076772

1310076772 Plate Geo powder pink

Product Information

RAZVITO V NEMČIJI I IZDELANO NA KITAJSKEM

Otroška posoda (krožnik, skledica, lonček in žlica) iz biokompozita.

Krožnik, skledica in žlica so priporočljivi od 6. meseca starosti.

Lonček priporočljiv od 12. meseca starosti.

Krožnik, skledica in žlica preverjeni v skladu z DIN EN 14372.

Lonček preverjena v skladu z DIN EN 14350:2020-08.

Pri tem upoštevajte naslednje napotke. Te informacije o izdelku shranite. Ko izdelek posredujete tretjim osebam, priložite tudi navodila.

Warning Notice

Za varnost in zdravje vašega otroka - OPOZORILO!

* Pogosto in dolgotrajno sesanje tekočin povzroča zobno gnilobo.

* Pred hranjenjem vedno preverite temperaturo hrane.

* Ob prvih znakih poškodb ali obrabe izdelek nemudoma zavržite.

* Vse sestavne dele, ki jih ne uporabljate, hranite zunaj dosega otrok.

* Izdelka nikoli ne pripenjajte na vrvice, trakove, vezalke ali podobne dele oblačil. Otrok se lahko zadavi.

Varnostni napotki:

Pred uporabo je treba odstraniti vse dele embalaže in pritrditvene dele.

Izdelek se lahko uporablja samo pod nadzorom odrasle osebe.

Otroci se med prehranjevanjem ali pitjem ne smejo premikati (nevarnost zadušitve pri zaužitju ali nevarnost poškodb pri padcu).

Usage Instructions

Posoda ni primerna za mikrovalovno pečico.

Pred prvo uporabo izdelek temeljito očistite (glejte navodila za čiščenje in nego).

Pred vsako uporabo za zagotovitev higiene temeljito očistite.

Svoje otroške posode in pribora ne uporabljajte v pečici, na žaru ali električnem ali plinskem štedilniku.

Pri tem izdelku so manjše barvne razlike/spremembe del naravne sestave, ki pa ne vplivajo na njegovo delovanje in kakovost.

Pri pripravi živil z veliko karotina in začimb (npr. korenje, paprika, kari) lahko pride do obarvanja plastike, kar pa ne vpliva na uporabnost in kakovost.

Preprečite stik z ostrimi predmeti, ker lahko ti trajnostno poškodujejo površino.

Napotki za čiščenje in nego:

Posodice perite v pomivalnem stroju na zgornji košari, pribor pa v košari za pribor ali ročno.

Primerno za pomivalni stroj do 65 °C.

Da vam bo izdelek še dolgo časa dobro služil, priporočamo, da ga čistite ročno.

Ne uporabljajte sredstva za pomivanje, ki vsebuje klor ali topila oz. kovinskih gobic ali razkužil.

Ne sterilizirati s paro ali izkuhavanjem.

Ne sterilizirati v mikrovalovni pečici.

Ne izpostavljati neposredni sončni svetlobi.



PRODUCT DATA SHEET GPSR

**Producer:**

Lässig GmbH

Im Riemen 32, 64832 Babenhausen, Deutschland
service@laessig-gmbh.de

Art. No.

1310076772

1310076772 Plate Geo powder pink

Product Information

RAZVIJENO U NJEMAČKOJ I PROIZVEDENO U KINI

Dječji pribor za jelo (tanjur, zdjelica, šalica i žlica) od biokompozita.

Tanjur, zdjelica i žlica preporučuju se počevši od 6 mjeseci nadalje.

Pehar se preporučuju u dobi od 12 mjeseci.

Tanjur, zdjela i žlica ispitani su sukladno DIN EN 14372.

Pehar je ispitana prema normi DIN EN 14350:2020-08.

Obratite pozornost na sljedeće napomene. Spremite podatke o proizvodu. Ako ga dajete drugoj osobi, morate proslijediti i podatke.

Warning Notice

Za sigurnost i zdravlje vašega djeteta - UPOZORENJE!

- * Kontinuirano i produženo pijenje može uzrokovati karijes.
- * Uvijek provjerite temperature hrane prije hranjenja.
- * Bacite prilikom prvih znakova oštećenja i istrošenosti.
- * Dijelove koji nisu u upotrebi držite izvan dohvata djece.
- * Nikada nemojte pričvršćivati na kablove, vezice ili labave dijelove odjeće. Dijete se može ugušiti.

Sigurnosna uputa:

ugušiti.

Proizvod se smije upotrebljavati samo pod nadzorom odraslih osoba.

Djeca ne smiju biti u pokretu tijekom unosa hrane ili pića (opasnost od gušenja ako se proguta ili ozlijedi u slučaju pada).

Usage Instructions

Posuđe nije prikladno za mikrovalnu pećnicu.

Prije prve upotrebe temeljito očistite (vidi napomenu za čišćenje i njegu).

Pažljivo očistite prije svake uporabe kako bi se osigurala higijena.

Nikada nemojte dječje posuđe upotrebljavati u pećnicama, roštiljima ili na električnoj ili plinskoj peći.

Lagane razlike u boji / promjene boje kod ovog su proizvoda sastavni dio njegovog prirodnog izgleda i ne umanjuju njegovu funkcionalnost i kvalitetu.

Primjenom namirnica s visokim sadržajem karotina ili začina (npr. Mrkva, paprika, curry) može doći do promjene boje materijala, što međutim ne utječe na funkcionalnost i kvalitetu.

Izbjegavajte kontakt s predmetima oštih rubova, jer to može rezultirati trajnim oštećenjem površine.

Napomena za čišćenje i njegu:

Posuđe perite u gornjem košu perilice posuđa, a pribor za jelo u košu za pribor za jelo ili ručno.

Prikladno za pranje u perilici posuđa do 65 °C.

Kako biste dugo uživali u korištenju ovog proizvoda, preporučujemo da ga čistite ručno.

Ne koristiti sredstva za pranje koja sadrže klor, otapala ili abrazive, npr. metalne žice ili dezinfekcijska sredstva.

Nemojte sterilizirati parom niti kuhati.

Nemojte sterilizirati u mikrovalnoj pećnici.

Ne izlažite izravnoj sunčevoj svjetlosti.



PRODUCT DATA SHEET GPSR

**Producer:**

Laessig GmbH

Im Riemen 32, 64832 Babenhausen, Deutschland
service@laessig-gmbh.de

Art. No.

1310076772

1310076772 Plate Geo powder pink

Product Information

RAZVIJENO U NJEMAČKOJ I PROIZVEDENO U KINI

Dečije posuđe (tanjir, činija, šolja i kašika) od biokompozita.

Tanjir, činija i kašika, preporučeni za uzrast od 6 meseci i više.

Čaša se preporučuje za starost od preko 12 meseci.

Tanjir, činija i kašika su testirani u skladu sa DIN EN 14372.

Šolja je testirana prema DIN EN 14350:2020-08.

Obratite pažnju na sledeće napomene. Sačuvati informacije o proizvodu. Prilikom predaje trećim licima, one se takođe moraju predati.

Warning Notice

Za sigurnost i zdravlje vašeg deteta - PAŽNJA!

- * Neprestano i duže sisanje tečnosti uzrokuje kvarenje zuba.
- * Obavezno proverite temperaturu hrane pre nego što je date detetu.
- * Bacite proizvod čim na njemu uočite oštećenja ili neispravnosti.
- * Svi pojedinačni delovi koji se ne koriste moraju se čuvati van domašaja dece.
- * Nikada ne stavljajte kablove, trake, vezice ili delove odevnih predmeta na proizvod. Rizik od davljenja!

Bezbednosne napomene:

Svi delovi ambalaže i delovi za učvršćivanje se moraju skinuti pre upotrebe.

"Ovaj proizvod sme da se koristi samo uz nadzor odraslih osoba.

"

Prilikom uzimanja hrane, odn. pića, deca ne bi trebalo da budu u pokretu (opasnost od gušenja prilikom gutanja, odn. opasnost od povreda u slučaju pada).

Usage Instructions

Posuđe nije pogodno za mikrotalasnu pećnicu.

Pre prve upotrebe temeljno očistiti (vidi napomene za čišćenje i negu).

Pažljivo čistite svaki put pre upotrebe da biste osigurali higijenu.

Nikada ne koristite Vaše posuđe u rerni, na roštilju ili na električnom štednjaku ili štednjaku na gas.

Sa ovim proizvodom, neznatne razlike u boji/promene su deo prirodne teksture, ali ne utiču na funkcionalnost i kvalitet.

Upotreba namirnica sa visokim sadržajem karotena (npr. šargarepa, paprika, kari) može dovesti do promene boje materijala, ali to ne utiče na funkcionalnost i kvalitet.

Izbegavajte kontakt sa predmetima koji imaju oštre ivice, jer oni mogu dovesti do trajnog oštećenja površine.

Napomene za čišćenje i negu:

Posuđe perite u gornjoj korpi, a pribor za jelo u korpi za pranje pribora za jelo u Vašoj mašini za pranje posuđa ili ga perite ručno.

Pogodno za mašine za pranje posuđa sa temperaturama do 65 °C.

Da biste dugo uživali u funkcionalnosti, preporučujemo da čišćenje obavljate ručno.

Nemojte koristiti sredstva za pranje koja sadrže hlor, rastvarače ili abrazive, npr. metalne sundere ili dezinfekciona sredstva.

Ne sterilizovati parom i ne prokuvavati.

Ne sterilisati u mikrotalasnoj pećnici.

Nemojte izlagati direktnoj sunčevoj svetlosti.

**Producer:**

Laessig GmbH

Im Riemen 32, 64832 Babenhausen, Deutschland
service@laessig-gmbh.de

Art. No.

1310076772

1310076772 Plate Geo powder pink

Product Information

FEJLESZTÉS HELYE: NÉMETORSZÁG I GYÁRTÁS HELYE: KÍNA

Biokompozitból készült gyermek edények (tányér, tál, pohár és kanál).

A tányér, a tál és a kanál 6 hónapos kortól ajánlott.

a pohár 12 hónapos kortól ajánlott.

a tányér, tál és kanál a DIN EN 14372 szerint bevizsgálva.

A pohár a DIN EN 14350:2020-08 szerint bevizsgálva.

Vegye figyelembe a következő útmutatásokat. Kérjük, őrizze meg a termékinformációt. Harmadik személynek való továbbadásakor szintén mellékelje hozzá.

Warning Notice

A gyermeke biztonsága és egészsége érdekében - FIGYELEM!

* A folyadékok folyamatos és hosszú ideig tartó szívása fogszuvasodást okoz.

* Etetés előtt mindig ellenőrizze az étel hőmérsékletét.

* Ha az anyag gyengülésének vagy sérülésének első jelét észleli azonnal dobja el.

* A használaton kívüli alkatrészeket tartsa távol a gyermekektől.

* Soha ne rögzítse zsinórokhoz, szalagokhoz vagy könnyen elmozduló ruhadarabokhoz. A gyermek megfulladhat.

Biztonsági útmutatások:

Használat előtt el kell távolítani minden csomagoló- és rögzítő elemet.

"Ezt a terméket csak felnőttek felügyelete mellett szabad használni.

"

Táplálkozás vagy ivás közben a gyermekek ne mozogjanak (nyelésnél fulladásveszély, ill. elesésnél sérülésveszély áll fenn).

Usage Instructions

Az edények nem alkalmasak mikrohullámú sütőkhöz.

Első használat előtt alaposan meg kell tisztítani (lásd a tisztítási és ápolási útmutatásokat).

Alaposan tisztítsa meg minden használat előtt a higiénia érdekében.

Soha ne használja gyermek edényeit sütőben, grillsütőben, illetve villany- vagy gáztűzhelyen.

Ennél a terméknel az enyhe színeltérések/-változások a természetes jelleg részét képezik, melyek azonban nem érintik hátrányosan a működőképességet és a minőséget.

Erősen karotin tartalmú ételek és fűszerek (pl. karotta, paprika, curry) használata az anyag elszíneződéséhez vezethet, ami azonban nem befolyásolja a használhatóságot és a minőséget.

Kérjük, kerülje az éles peremű tárgyakkal való érintkezést, mert ez a felület tartós sérülését okozhatja.

Tisztítási és ápolási útmutatások:

Az edényeket a mosogatógép felső kosarába, az evőeszközöket pedig az evőeszköztartó kosárba tegye, vagy kézzel mosogassa el.

Mosogatógépben tisztítható 65 °C-ig.

Ahhoz, hogy sokáig örömet lelje a termékben, azt javasoljuk, hogy kézzel tisztítsa.

Ne használjon klórtartalmú mosogató-, oldó- vagy súrolószereket, ill. fémszivacsot vagy fertőtlenítőszereket.

Ne sterilizálja gőzzel és ne főzze ki.

Ne sterilizálja mikrohullámú sütőben.
Ne tegyék ki közvetlen napsugárzásnak.

**Producer:**

Lässig GmbH

Im Riemen 32, 64832 Babenhausen, Deutschland
service@laessig-gmbh.de

Art. No.

1310076772

1310076772 Plate Geo powder pink

Product Information

DESIGN IN GERMANIA | PRODUS IN CHINA

Veselă pentru copii (farfurie, castron, pahar și lingură) din biocompozit.

Farfuria, castronul și lingura se recomandate de la vârsta de 6 luni.

Paharul se recomanda de la varsta de 12 luni.

Farfurie, castron si lingurita testate conform DIN EN 14372.

Paharul testat conform DIN EN 14350:2020-08.

Respectați următoarele instrucțiuni. Vă rugăm să păstrați informațiile despre produs. Acestea trebuie predate terților atunci când este dat.

Warning Notice

Pentru siguranța și sănătatea copilului dumneavoastră - AVERTIZARE!

- * Sugerea continuă și prelungită a lichidelor cauză degradarea dinților.
- * Înainte de hrănire întotdeauna verificați temperatura alimentelor.
- * Aruncați-o la primele semne de deteriorare sau slăbire.
- * Nu lăsați componentele înafară de uz la îndemâna copiilor.
- * Nu legați niciodată de corzi, panglici, șireturi sau părți de îmbrăcăminte volante. Copilul poate fi strangulate.

Instrucțiuni de siguranță:

Toate ambalajele și bucatile de montare trebuie îndepărtate înainte de utilizare.

Acest produs trebuie folosit numai sub supravegherea adulților.

Copiii nu trebuie să se deplaseze în timpul consumului de alimente sau al băuturilor (pericol de sufocare dacă se îneca sau rănit în caz de cădere).

Usage Instructions

Vesela nu se foloseste in cuptorul cu microunde.

Curățați temeinic înainte de prima utilizare (consultați instrucțiunile pentru curățare și îngrijire).

Curățați cu grijă înainte de fiecare utilizare pentru a asigura igiena.

Nu folosiți niciodată vesela pentru copii în cuptor, pe gratar sau aragaz electric/gaz.

La acest produs exista mici diferențe/schimbări de culoare parte din structura naturală, care nu afectează funcționalitatea și calitatea.

Utilizarea alimentelor bogate în caroten și a condimentelor (precum morcovi, ardei, curry) poate provoca decolorarea materialului, dar nu afectează funcționalitatea și calitatea acestuia.

Evitați contactul cu obiecte cu muchii ascuțite, deoarece acest lucru poate duce la deteriorarea durabilă a suprafeței.

Instrucțiuni pentru curățare și îngrijire:

Spalati vesela in corpul superior a masinii de spalat vase si tacamul in cosul aferent sau manual.

Spalarea în mașina de spălat vase este sigură până la 65 ° C.

Pentru a vă bucura de funcționalitate pentru o lungă perioadă de timp, vă recomandăm curățarea de mână.

Nu utilizați agenți de clătire cu conținut de clor, solvenți sau materiale abrazive ca de exemplu bureți metalici sau

dezinfecțanți.

A nu se steriliza cu abur sau fierbe.

A nu se steriliza în cuptorul cu microunde.

A nu se expune direct în lumina soarelui.



PRODUCT DATA SHEET GPSR

**Producer:**

Lässig GmbH

Im Riemen 32, 64832 Babenhausen, Deutschland
service@laessig-gmbh.de

Art. No.

1310076772

1310076772 Plate Geo powder pink

Product Information

РАЗРАБОТЕНО В ГЕРМАНИЯ I ПРОИЗВЕДЕНО В КИТАЙ

Детски съдове (чинии, купи, чаши и лъжици) от биокомпозит.

Чинията, купата и лъжицата се препоръчват за деца над 6 месеца.

Чаша за напитки, препоръчва се за деца над 12 месеца.

Чиния, купа и лъжица, изпитани съгласно DIN EN 14372.

Чаша е тествана съгласно DIN EN 14350:2020-08.

Спазвайте следните указания. Моля, съхранявайте информацията за продукта. Тя трябва да бъде предоставяна при предаване на трети лица.

Warning Notice

За безопасността и здравето на вашето дете - ВНИМАНИЕ!

* Непрекъснатото и продължително смукане на течности ще доведе до кариес.

* Винаги проверявайте температурата на храната преди хранене.

* Изхвърлете при първите признаци на увреждане или дефект.

* Съхранявайте компонентите, които не се използват, извън обсега на деца.

* Никога не прикрепяйте към шнурове, панделки, дантели или свободни части от дрехи. Детето може да бъде удушено.

Указания за безопасност:

дрехи. Детето може да бъде удушено.

"Този продукт може да се използва само под наблюдение от възрастни.

"

По време на ядене и пиене децата не трябва да се движат (опасност от задушаване при гълтане или опасност от нараняване при падане).

Usage Instructions

Съдовете не са подходящи за микровълнова печка.

преди първа употреба почистете основно (вижте указанията за почистване и грижа).

Грижливо почиствайте преди всяко използване за гарантиране на хигиената.

Никога не използвайте Вашите детски съдове за хранене във фурна, грил или електрическа или газова печка.

Леките цветови различия/промени при този продукт се дължат на естествения състав и не оказват влияние на функционалността или качеството.

Използването на хранителни продукти и подправки с високо съдържание на каротин (напр. моркови, чушки, кърпи,) може да доведе до оцветявания на материала, които обаче не нарушават функционалността и качеството.

Моля, избягвайте контакт с остри предмети, тъй като това може да доведе до трайно увреждане на повърхността.

Указания за почистване и грижа:

Измийте съдовете в горната кошница и приборите в кошницата за прибори на Вашата съдомиялна машина или на ръка.

Продуктът е подходящ за съдомиялна машина до 65°C.

За да запазите по-дълго функционалността, препоръчваме почистването на ръка.

Не използвайте съдържащи хлор миелци, разтварящи или абразивни препарати или метални гъби или дезинфекционни средства.

Не стерилизирайте с пара и не изварявайте.

Не стерилизирайте в микровълнова печка.

Не оставяйте на пряка слънчева светлина.



PRODUCT DATA SHEET GPSR



Producer:

Lässig GmbH

Im Riemen 32, 64832 Babenhausen, Deutschland
service@laessig-gmbh.de

Art. No.

1310076772

1310076772 Plate Geo powder pink

Product Information

РАЗРАБОТАНО В ГЕРМАНИИ I СДЕЛАНО В КИТАЕ.

Детская посуда (тарелка, миска, чашка и ложка) из биокompозита.

Тарелка, миска и ложка рекомендуется с 6-месячного возраста.

Стакан рекомендовано для детей возрастом от 12 месяцев.

Тарелка и ложка проверены по стандарту DIN EN 14372.

Стакан протестирована в соответствии с DIN EN 14350: 2020-08.

Соблюдайте следующие примечания. Сохраните информацию о продукте. Она должна быть передана третьим лицам при сдаче.

Warning Notice

Для безопасности и здоровья Вашего ребенка - ВНИМАНИЕ!

* Длительное и продолжительное сосание жидкостей вызывает кариес.

* Перед кормлением всегда проверяйте температуру пищи.

* Выбрасывайте продукт при первых признаках повреждения или дефектов.

"

* Все неиспользованные части должны храниться в недоступном для детей месте."

* Никогда не прикрепляйте к изделию шнуры, ленты, шнурки или части одежды. Опасность удушья!

Все упаковочные и монтажные принадлежности должны быть удалены перед первым использованием.

Этот продукт следует использовать только под наблюдением взрослых.

Дети не должны находиться в движении во время приема пищи или питья (опасность удушья при проглатывании или травме в случае падения).

Usage Instructions

Посуда не подходит для использования в микроволновых печах.

Тщательно очистите перед первым использованием (см. Инструкции по чистке и уходу).

Тщательно очищайте перед каждым использованием, чтобы обеспечить гигиену.

Никогда не используйте детскую посуду в духовке, гриле или на электрической или газовой плите.

Небольшие цветовые различия/изменения являются частью естественной текстуры данного продукта, но не влияют на функциональность и качество.

Использование продуктов с высоким содержанием каротина и специй (таких как морковь, перец, карри) может вызвать окрашивание материала, но это не влияет на его функциональность и качество.

Пожалуйста, избегайте контакта с острыми предметами, так как это может привести к длительному повреждению поверхности.

Инструкции по чистке и уходу:

Мойте посуду в верхней корзине и столовые приборы в корзине для столовых приборов вашей посудомоечной машины или вручную.

Подходит для мытья в посудомоечной машине до 65 ° C.

Чтобы вы могли радоваться этому продукту в течение долгого времени, мы рекомендуем мыть вручную.

Не используйте хлорсодержащие или дезинфицирующие моющие средства, абразивы или металлические губки.

Не парить, стерилизовать или кипятить.

Не стерилизовать в микроволновой печи.

Не допускать попадания прямого солнечного света.



PRODUCT DATA SHEET GPSR



Producer:

Lässig GmbH

Im Riemen 32, 64832 Babenhausen, Deutschland
service@laessig-gmbh.de

Art. No.

1310076772

1310076772 Plate Geo powder pink

Product Information

ΣΧΕΔΙΑΣΤΗΚΕ ΣΤΗ ΓΕΡΜΑΝΙΑ Ι ΚΑΤΑΣΚΕΥΑΣΤΗΚΕ ΣΤΗΝ ΚΙΝΑ

Παιδικά σκεύη (πιάτο, μπουλ, φλιτζάνι και κουτάλι) από βιοσύνθετο.

Πιάτο, μπουλ και κουτάλι συνιστώνται για ηλικίες άνω των 6 μηνών.

Κύπελλο συνιστάται για ηλικίες άνω των 12 μηνών.

Πιάτο, μπουλ και κουτάλι ελέγχθηκαν σύμφωνα με το DIN EN 14372.

Κύπελλο ελέγχθηκε σύμφωνα με το DIN EN 14350:2020-08.

Λαμβάνετε υπόψη τις παρακάτω υποδείξεις. Φυλάξτε τις πληροφορίες του προϊόντος. Αυτές πρέπει να παραδίδονται μαζί με το προϊόν εάν δοθεί σε τρίτους.

Warning Notice

Για την ασφάλεια και την υγεία του παιδιού σας - ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!

* Συνεχές και παρατεταμένο πιπίλισμα ροφημάτων θα προκαλέσει τερηδόνα.

* Ελέγχετε πάντα τη θερμοκρασία της τροφής πριν το τάισμα.

* Πετάξτε το προϊόν με τα πρώτα σημάδια φθοράς ή αδυναμίας.

* Φυλάσσετε τα εξαρτήματα που δεν χρησιμοποιούνται μακριά από παιδιά.

* Μη συνδέετε το προϊόν με σχοινιά, κορδέλες, κορδόνια ή λυτά μέρη υφάσματος. Το παιδί ενδέχεται να στραγγαλιστεί.

Υποδείξεις ασφαλείας:

ενδέχεται να στραγγαλιστεί.

Αυτό το προϊόν επιτρέπεται να χρησιμοποιείται μόνο υπό την επίβλεψη ενηλίκων.

Τα παιδιά δεν πρέπει να κινούνται όταν λαμβάνουν κάποιο είδος τροφής, π.χ. όταν πίνουν κάτι (κίνδυνος πνιγμού από κατάποση ή κίνδυνος τραυματισμού από πτώση).

Usage Instructions

Σκεύη είναι ακατάλληλα για τον φούρνο μικροκυμάτων.

Καθαρίστε καλά πριν από την πρώτη χρήση (βλ. υποδείξεις καθαρισμού και φροντίδας).

Πριν από κάθε χρήση πρέπει να καθαρίζονται καλά στα πλαίσια των μέτρων υγιεινής.

Μην χρησιμοποιείτε τα παιδικά σκεύη στον φούρνο, στο γκριλ ή σε ηλεκτρικές εστίες ή αερίου.

Σε αυτό το προϊόν αποτελούν ελαφριές χρωματικές διαφορές/αλλαγές μέρος της φυσικής σύστασης, που όμως δεν επηρεάζουν τη λειτουργική ικανότητα και ποιότητα του προϊόντος.

Η χρήση φαγητών που περιέχουν μεγάλες ποσότητες καροτίνιου και μπαχαρικών (π.χ. καρότα, πάπρικα, κάρι) μπορεί να προκαλέσει αλλαγές στο χρώμα του υλικού, οι οποίες ωστόσο δεν μειώνουν τη χρηστικότητα και την ποιότητα.

Αποφεύγετε την επαφή με μυτερά αντικείμενα, επειδή μπορεί να προκληθούν ζημιές στην επιφάνεια.

Υποδείξεις καθαρισμού και φροντίδας:

Πλένετε τα σκεύη στο άνω καλάθι του πλυντηρίου πιάτων και τα μαχαιροπίρουνα στο ειδικό γι αυτά καλάθι ή στο χέρι.

Είναι κατάλληλο για χρήση στο πλυντήριο πιάτων έως τη θερμοκρασία των 65 °C.

Για να μπορείτε όμως να το χρησιμοποιείτε πολλά χρόνια, συνιστούμε να πλένετε με το χέρι.

Μη χρησιμοποιείτε υγρά πιάτων που περιέχουν χλώριο, διαλύτες ή λειαντικά ή μεταλλικά σφουγγάρια ή μέσα απολύμανσης.

Απαγορεύεται η υγρή αποστείρωση ή το βράσιμο.

Η αποστείρωση δεν επιτρέπεται να πραγματοποιείται στον φούρνο μικροκυμάτων.

Μην εκθέτετε το προϊόν απευθείας στην ηλιακή ακτινοβολία.



PRODUCT DATA SHEET GPSR



Producer:

Lässig GmbH

Im Riemen 32, 64832 Babenhausen, Deutschland
service@laessig-gmbh.de

Art. No.

1310076772

1310076772 Plate Geo powder pink

Product Information

ALMANYA'DA GELİŞTİRİLDİ İ ÇİN'DE ÜRETİLDİ

Biyokompozitten üretilmiş çocuk sofrası (tabak, kase, bardak ve kaşık).

Tabak, kase ve kaşığın kullanımı 6 aylık olduktan sonra önerilir.

Bardakların kullanımı ise 12 aylık olduktan sonra önerilir.

Tabak, kase ve kaşıklar DIN EN 14372 uyarınca test edilmiştir.

Bardakların, DIN EN 14350:2020-08 uyarınca test edilmiştir.

Aşağıdaki açıklamaları dikkate alın. Lütfen ürün bilgisini saklayın. Ürün bilgisi, ürünün üçüncü kişilere verilmesi durumunda ürünle birlikte verilmelidir.

Warning Notice

Çocuğunuzun güvenliği için - UYARILAR!

* Uzun süreli sıvı emilimi dış çürüklerine sebep olabilir.

* Bebeğinizi beslemeden önce her zaman gıda sıcaklığını kontrol ediniz.

* Zayıflama veya hasar belirtisi gördüğünüz anda kullanmayı bırakınız.

* Kullanılmadığı zamanlarda ürün parçalarını çocukların ulaşamayacağı yerlerde saklayınız.

* Asla ip, kordon, kurdele ya da serbest hareket edebilen kıyafet parçalarına tutturmayınız., Çocuğunuz dolanabilir.

Güvenlik uyarıları:

Tüm ambalaj ve sabitleme parçaları kullanımdan önce çıkartılmalıdır.

Bu ürün yalnızca yetişkinlerin gözetimi altında kullanılabilir.

Çocuklar yemek yeme veya içme esnasında hareket halinde olmamalıdır (yutma sırasında boğulma tehlikesi veya düşme sırasında yaralanma tehlikesi).

Usage Instructions

Kaplar, mikrodalga fırın için uygun değildir.

İlk kullanımdan önce iyice temizleyin (bkz. temizlik ve bakım uyarıları).

Hijyenin sağlanması için her kullanımdan önce titizlikle temizleyin.

çocuk kapları asla fırın, ızgara veya elektrikli ya da gazlı ocakta kullanmayın.

Bu üründe görülen hafif renk farkları / renk değişimleri ürünün doğal yapısının bir parçasıdır fakat işlevini ve kalitesini etkilememektedir.

Karoten açısından zengin gıda maddeleri ve baharatların (örn. havuç, kırmızı biber, köri) kullanımı, malzemede renk değişimlerine neden olabilir, ancak bunlar işlevselliği ve kaliteyi olumsuz etkilemez.

Yüzeyde kalıcı hasarlara yol açabileceğinden dolayı lütfen keskin kenarlı nesnelerle temas ettirmeyin.

Temizlik ve bakım uyarıları:

Kapları, bulaşık makinenizin üst rafında ve çatal bıçakları, çatal bıçak sepetinde veya elde yıkayın.

65°C'ye kadar olan bulaşık makinelerine uyumludur.

Ürünün işlevinden uzun süre keyif almanız için ürünü elle yıkamanızı tavsiye ediyoruz.

Klor içeren yıkama, çözücü veya aşındırıcı madde, tencere temizleyici ile metal sünger veya dezenfekte maddesi kullanmayın.

Buhar sterilizasyonu veya kaynama yapmayın.

Mikrodalga fırında sterilize etmeyin.

Doğrudan güneş ışığına maruz bırakmayın.



PRODUCT DATA SHEET GPSR



Producer:

Lässig GmbH

Im Riemen 32, 64832 Babenhausen, Deutschland
service@laessig-gmbh.de

Art. No.

1310076772

1310076772 Plate Geo powder pink

Product Information

ドイツにて開発、中国製

子供用食器（皿、ボウル、コップ、スプーン）は、バイオコンポジット製です。

皿、ボウル、スプーンは、生後 6 ヶ月以上のお子様に推奨します。

コップは生後 12 ヶ月以上のお子様に推奨します。

プレート、ボウルおよびスプーンは DIN EN 14372 に準拠して検査されています

コップ、DIN EN 14350:2020-08 にもとづいて試験されています。

次の情報にご注意ください。製品情報は保管してください。製品を第三者に譲渡する場合は、製品情報もお渡しください。

Warning Notice

お子様の安全と健康のために - ご注意！

* 持続的、かつ長時間にわたって液体を吸って飲むと虫歯の原因となることがあります。

* お子様に与える前にかならず食べ物の温度を確認してください。

* 本製品に破損や不具合が発生した場合には直ちに処分してください。

* 使用しない個々の部品はお子様の手の届かない場所で保管してください。

* 本製品に紐、テープ、靴紐または衣服の部品を取り付けしないでください。絡まり事故が発生する危険があります！

ご使用になる前に、包装材および固定部品の全てを取り外してください。

大人の目の届かない所での、この製品のご使用はお避けください。

お子さまが動きながら飲食することがないようにしてください（誤飲による窒息、転倒時の怪我の危険）。

Usage Instructions

製の食器は電子レンジには適していません。

はじめて使用する前に、しっかりと洗ってからお使いください（お手入れに関する注意をご覧ください）。

衛生状態を保つため、ご使用前には本製品を丁寧に洗ってください。

のお子様用食器は決してオーブン、グリル、電気またはガスレンジで使用しないでください。

この製品では、わずかな色の相違/変化が発生することがありますが、これは自然な性質の一部であり、機能と品質には影響しません。

イス（ニンジン、パプリカ、カレー粉など）に使用すると、素材に色が移ることがありますが、機能と品質には影響はありません。

表面に傷が残る可能性があるため、尖ったものに触れることがないようにしてください。

お手入れに関する注意:

食器は食器洗浄機の上段のカゴ、またカトラリーはカトラリー用のカゴに入れて洗浄するか、手でお洗ってください。

食器洗浄機では最高 65 °C まで対応。

製品の機能を長くご使用いただくために、手洗いを推奨します。

塩素系洗剤、溶剤またはクレンザー、鍋用洗剤や金たわしや殺菌剤は使用しないでください。

蒸気殺菌や煮沸殺菌は行わないでください。

電子レンジを使用して殺菌しないでください。

直射日光に当てないでください。



PRODUCT DATA SHEET GPSR

**Producer:**

Lässig GmbH

Im Riemen 32, 64832 Babenhausen, Deutschland
service@laessig-gmbh.de

Art. No.

1310076772

1310076772 Plate Geo powder pink

Product Information

德国设计，中国制造。

儿童餐具（盘子、碗、无柄杯和勺子）采用生物复合材。

餐盘、碗和吸嘴杯建议 6 月龄以上儿童使用。

杯子推荐用于 12 个月以上儿童。

餐盘、碗和勺子经测试符合 DIN EN 14372 的规定。

杯体符合 DIN EN 14350:2020-08 检验标准。

请注意下列提示。请妥善保管产品信息。在将产品转交给其他人使用时，必须将其一并附上。

Warning Notice

为了您孩子的安全和健康 - 注意！

- * 持续和长期吮吸液体会引起龋齿。
- * 喂食前请务必检查食物的温度。
- * 一旦出现损坏或缺陷迹象，请立即丢弃该产品。
- * 所有未使用的餐具须放置在儿童不易接触的地方。
- * 切勿将绳、丝带、鞋带或服装部件缠绕到该产品上。窒息危险！

安全提示：

请在使用前取下所有包装和固定配件。

本产品仅可在成人的监督下使用。

儿童在进食或饮水期间不得走动（吞咽时有窒息危险，如跌倒则会有受伤的危险）。

Usage Instructions

制餐具不适用于微波炉。

初次使用前请彻底清洁（参见清洁和保养提示）。

每次使用前应仔细清洁以确保卫生。

请勿在烤箱、烤架、电炉或燃气炉灶上使用您的 儿童餐具。

本产品存在轻微的色差/色变，这是由其天然属性所决定，并非功能和质量问题，请放心使用。

在将其用于存放胡萝卜素含量很高的食品和香料（如胡萝卜、咖喱、辣椒）时，可能会引起材料变色，但不会影响质量和功能。

请避免锋利的物品的触碰，否则可能会造成表面损坏或者留下刮痕。

清洁和保养提示：

请在洗碗机的上部篮子中冲洗餐具，以及在洗碗机的餐具篮中冲洗整套餐具或手动冲洗。

如用洗碗机清洗，温度不得超过 65 °C。

我们建议您手动清洁，以便更长时间地使用。

不可使用任何含有氯或消毒剂的清洁剂、溶剂及研磨器具(如金属菜瓜布)。

请勿使用蒸汽消毒法或煮沸消毒法。

请勿在微波炉中消毒。
避免阳光暴晒。



PRODUCT DATA SHEET GPSR



Producer:

Lässig GmbH

Im Riemen 32, 64832 Babenhausen, Deutschland
service@laessig-gmbh.de

Art. No.

1310076772

1310076772 Plate Geo powder pink

Product Information

독일에서 개발 I 중국에서 제조 스테인리스스틸 보온병.
바이오 복합재 소재의 어린이용 식기(접시, 그릇, 컵, 숟가락).
6개월 이상 어린이에게 권장하는 접시, 그릇, 숟가락.
12개월 이상 어린이에게 권장하는 잔.
DIN EN 14372에 따라 검사한 접시와 그릇, 숟가락.
DIN EN 14350:2020-08에 따라 컵을 테스트함.
다음 안내 사항을 참조하십시오. 이 제품 정보는 보관하십시오. 제3자에게 양도할 때 제품 정보를 함께 인도해야 합니다.

Warning Notice

아이의 안전과 건강을 위해 - 주의하십시오!
* 음료를 지속해서 계속 빨면 충치의 원인이 됩니다.
* 음식물을 먹기 전 항상 온도를 확인하십시오.
* 손상 또는 결함의 징후가 있으면 제품을 즉시 폐기하십시오.
* 사용하지 않는 모든 개별 부품은 어린이의 손이 닿지 않는 곳에 보관해야 합니다.
* 절대 끈, 두꺼운 줄, 운동화 끈이나 옷의 일부를 제품에 부착하지 마십시오. 목 놀림에 의한 질식 위험!

안전 유의사항:

처음 사용하기 전에 모든 포장재와 고정 부품을 제거하십시오.

"이 제품은 어른이 감시할 때만 사용하십시오.

"

음식물을 섭취하는 중 또는 음료를 마시는 중 아이가 움직이지 않도록 하십시오(삼킴으로 인한 질식 위험 또는 낙상으로 인한 부상의 위험이 있음).

Usage InstructionsUsage Instructions

식기는 전자레인지에 적합하지 않습니다.

처음 사용하기 전에 깨끗이 세척하십시오(세척 및 관리 방법 참조).

위생 상태를 유지하기 위해 사용 전에 항상 꼼꼼히 세척하십시오.

어린이용 식기를 오븐, 그릴 또는 전기나 가스레인지에서 절대 사용하지 마십시오.

이 제품의 경우 약간의 색상 차이/변화는 자연스러운 현상이며, 기능성 및 품질에는 영향을 미치지 않습니다.

카로틴이 많이 함유된 음식 또는 양념(예: 당근, 파프리카, 카레)에 사용하면 소재가 변색될 수 있습니다. 하지만 기능과 품질이 저하되지는 않습니다.

날카로운 물체에 닿지 않도록 하십시오. 지속적인 표면 손상으로 이어질 수 있습니다.

세척 및 관리 방법:

식기를 식기세척기 위쪽 랙에, 나이프 세트는 식기세척기 수저통에 넣거나 손으로 행구십시오.

식기세척기에서 최대 65°C의 온도로 세척할 수 있습니다.

기능을 오래 유지하려면 손으로 세척하는 것이 좋습니다.

염소계 세제, 용제, 연마 세척제, 철 수세미나 소독제를 사용하지 마십시오.
증기 멸균하거나 끓이지 마십시오.
전자레인지에서 멸균하지 마십시오.
직사광선에 노출하지 마십시오.



PRODUCT DATA SHEET GPSR

**Producer:**

Lässig GmbH

Im Riemen 32, 64832 Babenhausen, Deutschland
service@laessig-gmbh.de

Art. No.

1310076772

1310076772 Plate Geo powder pink

Product Information

DIRANCANG DI JERMAN I DIBUAT DI TIONGKOK

Alat makan anak-anak (piring, mangkuk, cangkir, dan sendok) terbuat dari biokomposit.

Piring, mangkuk dan sendok yang direkomendasikan untuk anak-anak umur 6 bulan ke atas.

Mug direkomendasikan untuk anak-anak usia 12 bulan dan lebih.

Piring, mangkuk, dan sendok diuji sesuai dengan DIN EN 14372.

Mug diuji sesuai dengan DIN EN 14350:2020-08.

Harap perhatikan informasi berikut ini. Harap simpan informasi produk ini. Saat memberikan artikel ini kepada orang ketiga, informasi ini harus diberikan.

Warning Notice

Untuk keselamatan dan kesehatan anak Anda - PERHATIAN!

- * Menyedot cairan secara terus-menerus dan berkepanjangan bisa menyebabkan kerusakan gigi.
- * Selalu periksa suhu makanan sebelum memberi makan anak.
- * Buang produk jika melihat ada tanda kerusakan atau cacat apa pun.
- * Semua bagian yang tidak digunakan harus dijauhkan dari jangkauan anak-anak.
- * Jangan pernah menempelkan kabel, pita, tali sepatu atau bagian-bagian item pakaian ke produk. Risiko tercekik!

Petunjuk keselamatan:

Semua komponen pengemasan dan pengencangan akan dilepas sebelum digunakan.

"Produk ini hanya boleh digunakan di bawah pengawasan orang dewasa."

Anak-anak tidak boleh bergerak saat minum atau makan (risiko tersedak saat menelan atau cedera jika terjatuh).

Usage Instructions

Piring tidak aman terhadap microwave.

Bersihkan secara menyeluruh sebelum pertama kali digunakan (lihat petunjuk untuk membersihkan dan perawatan).

Bersihkan dengan teliti kapan saja sebelum digunakan guna memastikan kebersihan.

Jangan pernah gunakan alat makan minum anak-anak Anda di dalam oven, panggangan, atau di atas permukaan kompor listrik atau gas.

Dengan produk ini, sedikit perbedaan/perubahan adalah bagian dari kondisi alami, tetapi tidak mempengaruhi fungsi dan kualitas.

Penggunaan makanan dan bumbu (mis. wortel, paprika, kari) yang mengandung karoten dalam jumlah besar, bisa mengakibatkan perubahan warna bahan, tapi tidak akan berdampak pada fungsi dan kualitas produk.

Hindari kontak dengan benda tajam karena bisa mengakibatkan kerusakan yang berkelanjutan pada permukaan.

Petunjuk untuk membersihkan dan perawatan:

Cuci alat makan minum di rak atas dan sendok garpu di dalam kompartemen yang dikhususkan untuk sendok garpu pada alat pencuci piring Anda, atau cuci dengan tangan.

Alat pencuci piring aman hingga 65°C.

Kami menyarankan pembersihan dengan tangan agar dapat menikmati fitur-fitur ini lebih lama.

Jangan gunakan sembarang deterjen, pelarut, pembersih kasar misalnya lap penggosok logam yang mengandung klorin atau desinfektan.

Jangan mencoba untuk mensterilkan dengan uap atau dengan merebusnya.

Jangan mensterilkan di microwave.

Jangan terpapar ke sinar matahari langsung.



PRODUCT DATA SHEET GPSR

**Producer:**

Lässig GmbH

Im Riemen 32, 64832 Babenhausen, Deutschland
service@laessig-gmbh.de

Art. No.

1310076772

1310076772 Plate Geo powder pink

Product Information

THIẾT KẾ TẠI ĐỨC | SẢN XUẤT TẠI TRUNG QUỐC

Bộ đồ ăn cho trẻ em (đĩa, tô chén, tách và muỗng) được làm bằng biocomposite.

Đĩa, tô chén em và muỗng được khuyến dùng cho trẻ 6 tháng tuổi trở lên.

Ca khuyến dùng cho trẻ 12 tháng tuổi trở lên.

Đĩa, tô và muỗng được kiểm nghiệm theo tiêu chuẩn DIN EN 14372.

Tách được kiểm nghiệm theo tiêu chuẩn DIN EN 14350:2020-08.

Vui lòng lưu ý thông tin sau đây. Vui lòng giữ lại thông tin sản phẩm. Khi chuyển sản phẩm này cho một người thứ ba, phải giao thông tin này.

Warning Notice

Vì sự an toàn và sức khỏe của con bạn - CHÚ Ý!

- * Việc hút thức ăn lỏng liên tục và lâu dài có thể gây sâu răng.
- * Luôn kiểm tra nhiệt độ của thức ăn trước khi cho trẻ ăn.
- * Vứt bỏ sản phẩm khi có dấu hiệu đầu tiên cho thấy có hư hỏng hay khiếm khuyết.
- * Tất cả các bộ phận chưa sử dụng, riêng lẻ phải được để xa tầm với trẻ em.
- * Không bao giờ được gắn dây, vòng cao su, dây giày hay các bộ phận của quần áo vào sản phẩm. Rủi ro quấn cổ!

Hướng dẫn về an toàn:

Tất cả bao bì và bộ phận cài buộc phải được tháo ra trước khi sử dụng.

"Chỉ được sử dụng sản phẩm này khi có sự giám sát của người lớn.

"

Trẻ em không được di chuyển trong khi đang uống hoặc ăn (nguy cơ sặc khi nuốt hoặc bị thương trong trường hợp té ngã).

Usage Instructions

Các món ăn không an toàn với lò vi ba.

Vệ sinh kỹ trước khi sử dụng lần đầu (xem hướng dẫn vệ sinh và chăm sóc).

Vệ sinh kỹ trước mỗi lần sử dụng để đảm bảo vệ sinh.

Không bao giờ được sử dụng đồ ăn trẻ em trong lò nướng, vì nướng hoặc nắp nồi điện hay bếp ga.

Với sản phẩm này, những khác biệt/thay đổi nhỏ về màu sắc là một phần của điều kiện tự nhiên, nhưng không ảnh hưởng đến chức năng và chất lượng.

Việc sử dụng đồ ăn và gia vị (ví dụ cà rốt, ớt chuông, cà ri) chứa lượng lớn carotene có thể làm mất màu vật liệu, nhưng sẽ không làm ảnh hưởng đến chức năng và chất lượng của sản phẩm.

Tránh tiếp xúc với các vật sắc nhọn vì việc này có thể dẫn đến hư hỏng bề mặt.

Hướng dẫn vệ sinh và chăm sóc:

Rửa đồ ăn trên giá trên và đồ dẹt ở khoang đồ dẹt dành riêng của máy rửa chén, hoặc rửa bằng tay.

Có thể rửa bằng máy rửa chén một cách an toàn lên đến 65°C.

Chúng tôi khuyến cáo nên vệ sinh bằng tay để có thể sử dụng các tính năng này lâu hơn.

Không sử dụng bất kỳ chất tẩy, dung môi, đồ rửa chén mài mòn ví dụ bụi nhùi thép chứa chlorine hoặc một chất khử trùng.

Không được tiệt trùng bằng hơi nước hay bằng cách đun sôi.

Không được khử trùng bằng lò vi sóng.
Không được để tiếp xúc với ánh nắng trực tiếp.



PRODUCT DATA SHEET GPSR

**Producer:**

Laessig GmbH

Im Riemen 32, 64832 Babenhausen, Deutschland
service@laessig-gmbh.de

Art. No.

1310076772

1310076772 Plate Geo powder pink

Product Information

德國設計，中國製造。

兒童餐具 (盤子、碗、小杯子和湯匙) 由生物複合材料製成。

餐盤、碗、以及湯匙建議給年齡在 6 個月及以上的兒童使用。

馬克杯建議給年滿 1 歲以上的兒童使用。

餐盤、碗和湯匙經測試符合 DIN EN 14372 標準。

杯子經測試符合 DIN EN 14350:2020-08 標準。

請注意以下資訊。請保留產品資訊。在將本產品轉交給第三方時，應該同時轉交本資訊。

Warning Notice

為了您孩子的安全 and 健康 - 注意！

- * 長時間吸入液體會導致齲齒。
- * 在餵食之前請務必檢查食物溫度。
- * 產品出現任何損壞或是瑕疵跡象時請丟棄。
- * 所有未使用的個別零件必須放置在兒童拿不到的地方。
- * 切勿將繩索、綁帶、鞋帶或衣服配件與產品連接。否則有被勒住的危險！

安全說明：

在使用前請將所有包裝以及緊固元件移除。

"本產品僅可在成人的監督下使用。

"

兒童在飲食時不應該移動 (有吞嚥時噎住或跌倒時受傷的風險)。

Usage Instructions

製餐具不可在微波爐中使用。

初次使用後請徹底清潔 (請參閱清潔與保養說明)。

每次使用前都要仔細清潔以確保衛生。

切勿在烤箱、烤架或是電子爐或是瓦斯爐上方使用 兒童餐具。

在本產品方面，略微的顏色差異/變化是自然條件的一部分，但是對於功能和品質不會有影響。

盛裝含有大量胡蘿蔔素的食物和香料 (例如胡蘿蔔、青椒、咖哩) 可能會導致材質變色，但是不會影響產品的功能與品質。

請避免接觸鋒利的物體，否則可能會造成表面久損壞。

清潔與保養說明：

使用洗碗機洗滌時，將餐具置於洗碗機的上層，而將扁平餐具置於指定餐具盒，或者用手清洗。

洗碗機溫度最高設定在 65°C 以確保安全。

建議手洗以維持產品功能。

不可使用任何含有氯或消毒劑的清潔劑、溶劑及研磨器具 (如金屬菜瓜布)。

請勿嘗試以蒸汽或是煮沸方式消毒。

請勿在微波爐中消毒。
避免陽光暴晒。